Zeitschrift: Landtechnik Schweiz Herausgeber: Landtechnik Schweiz

Band: 43 (1981)

Heft: 2

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 02.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Der Reomat-Spritzmengenregler (System Bermatic) setzt neue Massstäbe in der Spritztechnik



BIRCHMEIER

Birchmeier & Cie. AG 5444 <u>Künten</u> Telefon 056 96 01 21 AGRAMA 6

Für Förderbänder immer zu Blaser^{Kirchberg} Kaum jemand sonst beherrscht die Förderband-Technologie so gut





Service Company AG Dübendorf

8600 Dübendorf, Usterstrasse 124/126, Tel. 01 8201212

Ihr Partner mit dem kompletten Geräteprogramm

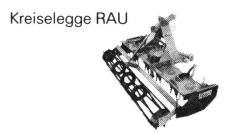
KVERNELAND-Pflug



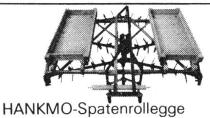
KVERNELAND Baukasten-Volldrehpflüge mit der genialen NON-STOP-Steinsicherung und der einmaligen Qualität. Der führende Pflug auf dem europäischen Markt.

NEU: KVERNELAND-Volldrehpflüge ohne vollautomatische Steinsicherung, jedoch mit verstellbarer Arbeitsbreite von 12'' = 30 auf 14'' = 35 bzw. auf 16'' = 40 cm.

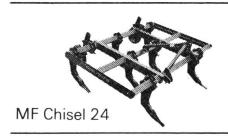
NEU: Der 5scharige Anbau-Volldrehpflug für grosse Traktoren.



RAU-Kreiseleggen mit der überlegenen Technik und den entscheidenden Details, wie Prallblech mit Spindeln verstellbar oder die neue NOCKENRING-Packerwalze usw. NEU: RAU-ROTOTILLER mit dem Keilzinken-Rotor und der NOCKENRING-Packerwalze mit Einzelabstreifer bewirkt starke Walz- und Pack-Wirkung ohne Verschlämmungsgefahr.

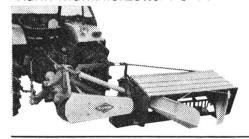


HANKMO-Spatenrolleggen, die vielseitigen Bodenbearbeitungsgeräte mit der grossen Leistung. Ihre Vorteile: ohne Schrauben montierte Messer, verstellbarer Schnittwinkel und stabile Konstruktion, die zusätzlich belastet werden kann. Hankmo hat eine passende Grösse für jeden Betrieb.



MASSEY-FERGUSON-Chiselpflüge, die leichtzügigsten Grubber mit der sehr hohen Qualität, eignen sich sehr gut zur Stoppelbearbeitung sowie als Pflugersatz wie auch als Untergrundlockerer. Jeder Zinken ist einzeln abgesichert. Lieferbar in verschiedenen Grössen für Traktoren von 45 bis 150 PS.

Kuhn-Mähknickzetter FC 44



Das umfassende HEU-ERNTEMASCHINEN-PROGRAMM von KUHN wird noch grösser.

NEU: Den tausendfach bewährten Mähknickzetter gibt es mit 2,0 m Arbeitsbreite Typ FC-55.

NEU: Für grosse Flächen gibt es einen Kreiselheuer GF 671 T mit 7,1 m Arbeitsbreite.

NEU: Den Kreiselschwader GA 300 VR mit Umkehrgetriebe für Front- und Heck-Anbau, aber auch zum Schwadziehen im Rückwärtsgang.

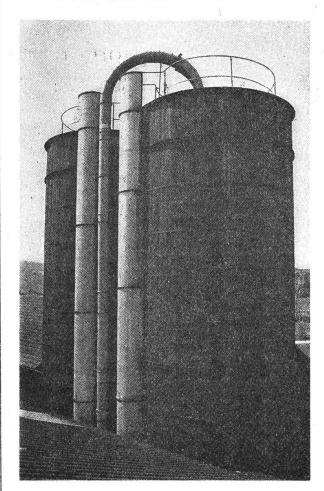
Besuchen Sie uns an der AGRAMA in Lausanne vom 12. bis 17. Februar 1981,

Service Company Ltd. Ihr verlässlicher Partner von gestern - Ihr verlässlicher Partner auch in der Zukunft!

Kverneland - Rau - Hankmo - MF - Kuhn



Überall **HEGNER-Silos**



Ob im Freien oder unter Dach mit Einzelluken oder dem HEGNER-Lukenband mit den seit Jahren bewährten Spezialgummiabdichtungen.

Dauernd dicht durch Doppelkeilnuten und hermetischem Dachabschluss. Dach und Metallbänder aus dauerhaftem, wetterfestem Cortenstahl.

STEPHAN HEGNER AG SILOBAU 8854 GALGENEN SZ Telefon 055 - 64 36 44

GUTSCHEIN für	
☐ HEGNER - Dokumentation	unverbindliche Beratungunverbindliche Offerte für:
ca. m ϕ , ca. Voraussichtlicher Silc	
Name, Vorname	
Adresse	r p pod s
PLZ/Ort	pai -
Telefon	

PNEUS

30-50% **RABATT**

• FELGEN

BATTERIEN

Doppelbereifungen

Alle Fabrikate und Grössen für Autos, LW, Motos, Landw. Maschinen, Doppelbereifungen und Traktoren. Prompter Zustelldienst. Traktor- und Landw.-Reifen montieren wir bei Ihnen zu Hause; PW-Reifen in unserer neuen Montage-Werkstatt.

PNEU-SH@P_JUN

8330 Pfäffikon ZH

Schanzweg 8

Tel. 01 / 950 06 06



100 Gefriersäcke extra stark

(Fleisch wird nicht ranzig) inkl. Verschlüsse Fr. 8.— 27 x 40 cm 20 x 30 cm Fr. 12.-Fr. 10.-24 x 36 cm 35 x 53 cm Fr. 16.-

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

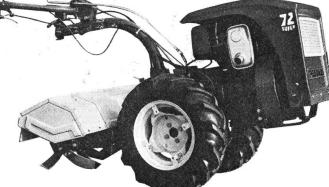
Die neuen Ferrari Allrad-Schlepper

mit Knick- oder Achsschenkellenkung sind speziell für den Einsatz im Wein-, Obst- und Gartenbau konstruiert. Dank der optimalen Gewichtsverteilung verfügen alle Typen über eine enorme Steigfähigkeit. Eine Alternative zur Lösung der heutigen Probleme in Spezialkulturen. Modelle mit 18, 30, 45 und 55 PS, 7 Vorwärts- und 3 Rückwärtsgänge, leistungsfähige 2- oder 3-Punkt-Hydraulik. Normalisierte, unabhängige Zapfwelle mit 540 und 1000 U/min.

Anbaugeräte: Bodenfräse, Spatenmaschine, Kreiselegge, alle mit 4-Gang-Getriebe. Schlagmulchgeräte, Gebläsespritzen, Frontlader, Triebachsenanhänger usw.



Bodenfräsen



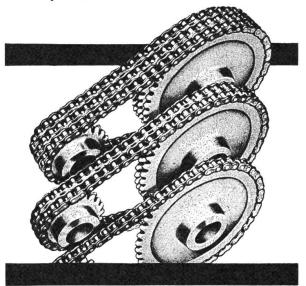
haben sich dank der robusten Konstruktion durchgesetzt. Modelle von 8–20 PS. Benzin oder Diesel. Arbeitsbreite bis 120 cm. Weitere Anbaugeräte: Mähbalken, Triebachsenanhänger, Schlegelmulchgeräte, Spatenmaschinen, Hochdruckpumpe, Schneefräsen, Schneepflüge usw.

Verlangen Sie unsere detaillierten Unterlagen oder eine Vorführung.

SILENT AG

8108 Dällikon, Buchserstrasse 16, Telefon 01 844 00 10

Rollenketten und Kettenräder, Landmaschinen-Rollenketten, Transportketten.

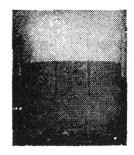


GELENKKETTEN AG 6052 Hergiswil NW Tel. 041 - 95 11 96 Praktische, bewährte

Stahldrahtsilo

5 mm Draht.

Für alle Futterarten geeignet. Jetzt auch mit verstärktem Bodenring und sonnenbeständiger grüner Kunststoffeinlage lieferbar. Preis ab Fr. 26.—/m³ Siloraum. Solide Wasserpressen.



Walter Schiegel, Silobau Derrière les Murs, 1580 Avenches Telefon Werkstatt 037 - 75 25 12 Wohnung 037 - 75 29 14

NORDSTEN NORDSTEN NORDSTEN NORDSTEN



Sämaschinen

Dank begeisterten Kunden steigende Verkaufszahlen.

AGRAMA, Halle 31, Stand 3105

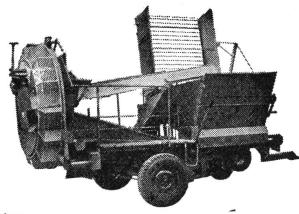


Generalvertretung

8450 Andelfingen 1 ZH Tel. 052 - 41 11 22

Warum ist die Kartoffelernte einfach, technisch perfekt, wirtschaftlich und schonend mit Sprint?

- ...durch seine einfache, ausgedachte, sollde, leichte Bauart gewährt er ein reibungsloses, schonendes Ernten, mit grosser Leistung auch in extremen, nassen Verhältnissen oder Hanglagen. Ohne grosse Wartungskosten!
- ... durch den preisgünstigeren Ankauf von mindestens 5000 bis 10 000 Franken.
- ...durch die Einsparung pro Jahr von mindestens Fr. 700.— bis 1100.— Unterhalt, Service und Ersatztellen. Mit diesem Geld können Sie in Kürze die Maschine amortieleren.



Wir liefern für jeden Betrieb die geeignete Maschine.

Von der einfachsten, ab Fr. 11 500.—, bis zum neuesten, modernsten Sprint 3000

mit breitem Siebband, mit hydraulischem 1600-kg-Rollbodenbunker, mit Krautband, vollhydraulisch, eventuell elektrisch gesteuert, unschlagbar in seiner Leistung. Profitieren Sie von unseren Erfahrungen.

WALTER KÄCH Landmaschinen 4513 Langendorf SO

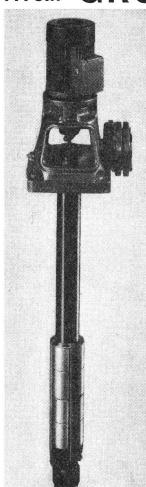
Telefon 065 - 22 39 56



Den Hydrac-Frontlader zeigen wir Ihnen am Stand der Firma Hürlimann-Traktoren an der AGRAMA in Lausanne.

Die Rostfreistahlpumpe für die Wasserversorgung . . .

...ein GRUNDFOS



Qualitätsprodukt

Maximale Betriebssicherheit

Auch bei höchster Beanspruchung arbeitet diese Pumpe einwandfrei, da alle Innenteile aus Chrom-Nickel-Stahl. Die Erfahrung von über 2,5 Millionen jährlich gebauten Pumpen kommt auch bei diesen Typen voll zur Geltung.

Einsatzbereich

Wasserversorgung, Grundwasserabsenkung, Springbrunnen, Druckerhöhungsanlagen, Verfahrenstechnik, Klimaanlagen, Gärtnereien.

Fördergut

Wasser ohne feste Bestandteile.

GRUNDFOS-Service

Der modern eingerichtete GRUNDFOS-Kundendienst gewährleistet prompte und zuverlässige Betreuung in der Schweiz und in über 80 Ländern der Welt.

Tonangebende Qualitât zu günstigem Preis

GRUNDFOS-Rostfreistahlpumpen — das bedeutet zukunftsweisende Technik zu einem Preis, für den Sie nicht einmal jede herkömmliche Pumpe vergleichbarer Leistung bekommen.

Grundfos Pumpen AG Industriestrasse 31 CH - 8305 Dietlikon ZH Telefon 01 - 833 33 77 Telex 59 928

Filialen in Bern und Lausanne

Verkaufsstellen mit Kundendienst überall in der Schweiz. Schwesterfirmen in Dänemark, Deutschland, England, Frankreich, Holland, Oesterreich, Belgien/Luxemburg, Schweden und den USA.



«Energiefragen auf dem Bauernhof»

ISOLATION

ist wichtig!

AMINOTHERN

ist richtig!

Für eine fachgerechte Beratung stehen Ihnen erfahrene Firmen mit geschulten Mitarbeitern zur Verfügung. AMINOTHERM ist alterungsbeständig, Insekten und Nagetierfest, preisgünstig und oftmals die einzige Lösung bei Umbauten und Renovationen. Profitieren Sie von unserer über 16jährigen Erfahrung, wir beraten Sie kostenlos und unverbindlich.

Ampus AG, Zürich Tel. 057 - 5 72 42

Büchler AG, Eggersried Tel. 071 - 95 25 62

Graenicher AG, Thun Tel. 033 - 36 06 06

Gassmann AG, Udligenswil Tel. 041 - 81 38 59

Mobau AG, Hergiswil Tel. 041 - 95 24 95

Polisol AG, Chur Tel. 081 - 22 41 61

R. Willisch, Mörel Tel. 028 - 27 13 67

Précontrainte SA, Lausanne Tel. 021 - 35 12 78

KOSAG AG, Bremgarten Tel. 057 - 5 23 63

Hauswasserpumpen

Vollautomatisch für Siedlungen, Ferienhäuser usw. Direkt ab Fabrik. Wir beraten Sie kostenlos.

Pumpen

Tauchpumpen, Hochdruckpumpen usw.

Tränkebecken

Verschiedene Ausführungen

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste. ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Zeit zum Um/teigen auf Komfort und Sicherheit

Reform Muli 50/150 «Der Grosse» mit bewährtem Perkins 3-Zylinder-Dieselmotor, 46,2 PS für 5 t Gesamtgewicht mit Servolenkung und Servobremsen für Bedienungskomfort und Sicherheit.

Reform Muli 33 «Der Schmälere» mit nur 1,57 m Breite (einfachbereift), ideal für schmale Wege. Trotzdem enorm kippsicher im Gelände, mit Schnellverschluss-Doppelrädern für 2,08 m Aussenbreite.

Und welche Vorzüge bieten die Komfort-Muli?

Höchsten Fahrkomfort dank gummigelagertem Sicherheitsverdeck für Vibration- und Lärmdämmung. Und besten Arbeitskomfort am Arbeitsplatz.

Den neuen Ladewagen mit motor-hydraulischer Pick-up-Aushebung, hydrostatischem Kratzbodenantrieb und Schnellkuppel-Automatik zur Trennung des Ladewagens vom Chassis.



Bitte senden Sie mir Unterlagen über REFORM MULI

Name_____Adresse_____

REFORM

GENERALVERTRETUNG

AGROMONT AG

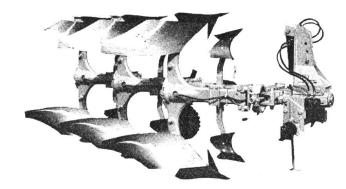
Postfach 8, 6343 Rotkreuz Telefon 042/36 57 57

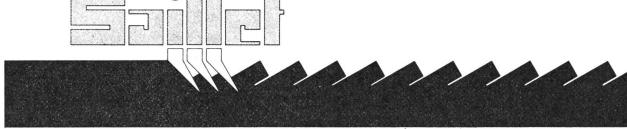


der Spézialist Für Badenbearbeitungsgeräten

Huard

der neue Dreischarpflug 376 NSH mit Sicherheit Non-Stop Hydraulik





SAILLET LANDMASCHINEN

1252 MEINIER / GENÈVE

2 022 / 50 24 24

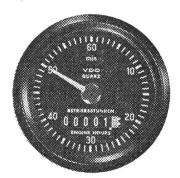
R.W. GERBER, HUARD-AUSLIEFERUNG, 5630 MURI AG Telefon 057 - 8 11 33 / 8 33 16 AGRAMA 81, Halle 32, Stand 3205

VDO

Landmaschinen-Instrumente helfen Kosten senken

Für die pünktliche Pflege und Wartung: VDO Betriebsstundenzähler

Einbau- 60 mm, mit Innenbeleuchtung



Das Instrument erfasst nur effektive Betriebsstunden.

Verlangen Sie Unterlagen bei:

KRAUTLI AG

Badenerstrasse 734, 8048 Zürich Telefon 01 / 62 80 62, Telex 53 885

Hebezeuge

Flaschenzüge, Habegger, Stockwinden, Seilzugapparate, Wandwinden usw.

Wagenheber 1,5 Tonnen ab Fr. 150.-Elektrowerkzeuge

Doppelschleifmaschinen, Winkelschleifer, Bohrmaschinen, Handkreissägen, Klauenpfleger usw.

Seilzugapparat 1500 kg, Fr. 495.—

Besuchen Sie unsere neue Ausstellung. ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

4-Rad-Körnerwagen 6-12 t



Ständig grosse Ausstellung

Neuhaus Nutzfahrzeuge 5637 Beinwil/Freiamt Tel. 057/8 9177

gesucht Wiederverkäufer

Ihr Transporter für's ganze Jahr

Der Erfolg der -JF-Wagen gründet auf:

den **vielseitigen** Einsatzmöglichkeiten Mistzetter, Häckselwagen, Korntankwagen, Rübentransporter u.a.m.

der schnellen und leichten Umrüstung der verschiedenen Zusatzgeräte

der verwindungssteifen
Rahmenkonstruktion

dem grossen Angebot 5 Typen von 3,0 bis 7 t Nutzlast

3 Jahre Garantie auf Kratzboden

Über 120 000 verkaufte
-JF-Wagen beweisen:

Auf den
-JF-Allzweckwagen

ist Verlass!

Allzweck Wagen

als

Mistzetter

4 verschiedene Streuaggregate



Senden Sie mir bitte unverbindlich Unterlagen über den -JF-Allzweckwagen

Name:	
Hof:	
PLZ/Ort:	
Telefon:	

MESSER

Telefon 065 - 73 23 63

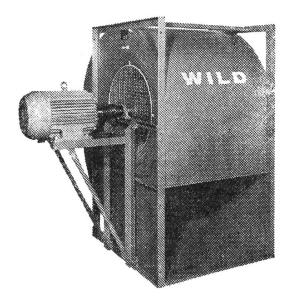
Ernst Messer AG 4704 Niederbipp BE

Industrie- und Landmaschinen

Firma Messer an der AGRAMA, 12.—17. Februar 1981, Halle 6, Stand 602

WILD Heubelüftung

Das neue komplette Programm für kostensenkende Masslösungen!



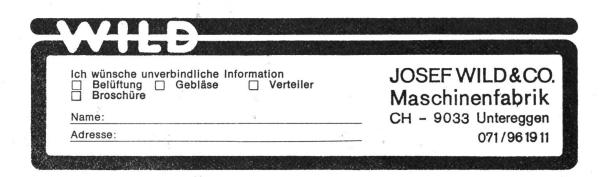
Wesentlich für eine wirtschaftliche, kostengünstige und energiesparende Heutrocknung sind abgestimmter Anlagendruck und Luftgeschwindigkeit sowie angepasste Maschinengrösse. Solche Lösungen nach Mass garantiert Ihnen jetzt das neue WILD-Ventilatorenprogramm mit neu 30 verschiedenen Varianten mit je einer eigenen Leistungskurve gemäss der Erkenntnis: «Neues Kostendenken erfordert Masslösungen!»
Wir haben auch Ihre Lösung!

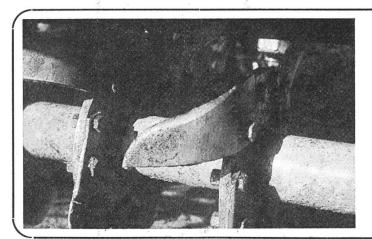
(FAT-getestet)

Verlangen Sie unsere Gratisbroschüre!

WILD - Service, Qualität, Fortschritt

Besuchen Sie uns an der AGRAMA, Halle 31





Elektroschweissen und Auftragschweissen an Verschleissteilen

Kurs M2V 16.—20. Februar 1981 Elektroschweissen 23.—27. Februar 1981

9.- 13. Februar 1981

Kurs M8

Reparaturschweissen

2.- 4. Februar 1981

16.-18. März 1981

Kursprogramme bei:

SVLT-Weiterbildungszentrum, 5223 Riniken

Telefon 056 - 41 20 22

TORONADO von Bärtschi

die robuste Schweizer-Kreiselegge hat sich durchgesetzt!



TORONADO 1300, 1,3 m Arbeitsbreite, 300 kg, ab 30 PS, 1-2 Geschwindigkeiten TORONADO 2300, 2,3 m Arbeitsbreite, 550 kg, TORONADO 2500, 2,5 m Arbeitsbreite, 630 kg, TORONADO 3000, 3,0 m Arbeitsbreite, 810 kg, 75-150 PS, 2-6 Geschwindigkeiten TORONADO 3000, 3,0 m Arbeitsbreite, 810 kg, 75-150 PS, 2-6 Geschwindigkeiten

Informieren Sie sich über den Kauf und den Einsatz der TORONADO-Kreiselegge. Vergleichen Sie die Qualität und die Vorteile der Schweizer-Kreiselegge. Verlangen Sie Unterlagen oder eine Vorführung.



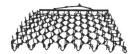
Bärtschi + Co. AG., Maschinenfabrik

6152 Hüswil LU

Telefon 045 / 88 16 16

AGRAMA, Halle 1, Stand 112

PJP Wieseneggen



von GRIESSER

Hergestellt mit über 90-jähriger Erfahrung bei Parmiter in England.

Erstklassiger Qualitätsfederstahl. Einzelfelder für leichte Handhabung. Dickwandige Stahlrohr-Zugbalken.

Bis Ende Februar 3% Winterrabatt!

Auch lose Eggenfelder lieferbar.

Verlangen Sie Unterlagen beim Generalvertreter



8450 Andelfingen 1 ZH Tel. 052 - 41 11 22 / 23

AGRAMA, Halle 31, Stand 3105

Elektromotoren Neu + Occ.

3 Jahre Garantie, Schalter, Kabel, Poulie, Stecker und alles Zubehör in jeder Preislage. Vergleichen Sie Qualität und Preis.

Motorenkabel

Verstärkte Qualität extra weich und geschmeidig. Alle Kabelsorten wie Feuchtraumkabel Tdc usw.

Riemenscheiben

aus Holz und aus Guss, für Flach- oder Keilriemen.

Treibriemen

in jeder Qualität, wie Leder, Gummi und Nylon, mit Schloss oder endlos verschweisst

Stallventilatoren

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste. ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Traktoren-Kotflügel

für jede Traktoren-Marke - für jeden Traktoren-Typ für jede Pneu-Dimension - in jeder Art sehr robust, formschön und preisgünstig liefern wir ab Lager oder nach kurzfristiger Anfertigung.

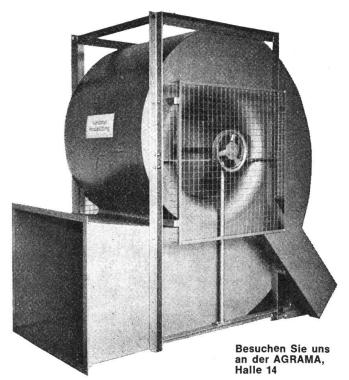
Carosserie NATIONAL 9230 Flawil Tel. 071 - 83 47 77

Ventomat-Heubelüftung

NEU:

- mit der neuen Typenreihe Wirkungsgrade bis 64%
- man hört ihn kaum, z. B. beim 10-PS-Lüfter nur noch 66-68 Dezibel
- für jeden Stock den richtigen Lüfter, von 4 PS bis 30 PS, 24 verschiedene Modelle
- alle Lüfter FAT geprüft
- automatische Steuerung mit Feuchtefühler und verstellbaren Intervallzeiten





Ø 052 - 31 18 03



FENDT

NEU: FARMER 300

EINE NEUE FENDT-GENERATION,

Sie sind da.

Warum werden die jetzigen Traktoren immer wieder verbessert? Gar keine schlechte Frage. Man versucht zu verbessern, um Ihnen die Arbeit zu erleichtern. Stillstand ist Rückschritt. Auch Sie wollen die Zukunft meistern. Deshalb verbessern wir.

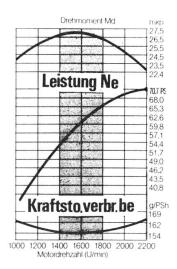
Technik

FENDT ist bekanntlich eine Nasenlänge voraus. Sagt man. Die neuen Farmer 300-Typen beweisen es. Alles entspricht den neuesten Erkenntnissen. Motoren, Getriebe, Antriebskonzeption, Fahrerplatzgestaltung und Sicherheitsdetails. Man hat speziell an den Fahrer gedacht. Beim Konstruieren natürlich.

OECD beweist!

Bis 8% weniger Kraftstoffverbrauch.

Die Motoren sind neu entwickelt. Mit optimiertem Direkteinspritzverfahren und genau dosierenden Reiheneinspritzpumpen. Grossvolumig, damit sie auf niedrigen Touren laufen können. Fantastischer Drehmomentanstieg. Sprit sparen – FENDT fahren.



Motorkennlinien Farmer 306 LS 18% Drehmomentanstieg

Der Preis

Sie wissen es. Ein guter Traktor kann nicht billig sein. Aber wirtschaftlich muss er sein. Einen 300 LS gibt es schon ab Fr. 42'000.—. Mit 62 DIN-PS, Radial-Bereifung, Zusatzsteuerventil doppelwirkend, hydrostatischer Lenkung, Turbomatik und natürlich der Luxuskabine mit Heizung und Gebläse.



Einsteigen!

Steigen Sie in die Zukunft ein. Einen noch servicefreundlicheren Traktor als einen 300-er FENDT lassen wir uns gerne von Ihnen zeigen.

Steigen Sie ein! Ihr nächstgelegener FENDT-Händler hilft Ihnen gerne.



Landw. Genossenschaftsverband Schaffhausen Tel. 053 3 03 33

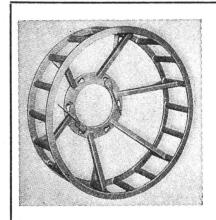


- Verschiedene Riesternlängen von 115cm bis 122cm
- Grosse Breitenverstellung für verschiedene Traktorspuren
- · Sichere schlagfreie Drehung auch am Hang
- Gut geeignet zum unterpflügen von Maisstroh
- · Gute Arbeit auch am Hang
- Spezial-Manganstahl hohe Festigkeit geringes Gewicht
- Pflugscharen Bor-legiert dadurch hohe Verschleissfestigkeit Verlangen Sie eine unverbindliche Vorführung



Gebr. ZAUGG AG

CH-3537 Eggiwil Tel. 035 6 11 47



Gitterräder

vom Hersteller

H.+ R. Schaad Metallbau 2543 Lengnau Tel. 065 - 8 01 44

20 Jahre Erfahrung

SCHNEEKETTEN

neue und Occasionen, Spur- und Leiterschneeketten, zum Teil aus US-Army-Beständen, für alle Fahrzeuge (besonders Traktoren und Landmaschinen). Umtausch und Reparaturen. Grosses Lager, günstige Preise. Lieferbar solange Vorrat sofort ab Lager.

Alois Stocker, Wili **6215 Beromünster** Ø 045-51 11 20

(Donnerstagnachmittag geschlossen)

Ihr Spezialberater für

Verkehrssicherheit!



TRIOPAN-Faltsignale TRIOPAN-Warnsignale für überhängende Lasten Verkehrsschilder Reflex-Warnbekleidungen Blinklampen Gefahrband (gelb/schwarz)





Löwengartenstrasse 7 9400 Rorschach Telefon 071 - 41 11 77 Volg, Winterthur, Landverband, St. Gallen

Komfort und überlegene Technik...

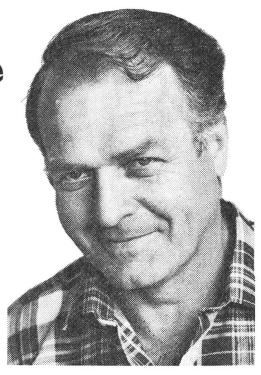
«Leistung und Wirtschaftlichkeit zählen. Mein neuer Steyr-Traktor und auch der Hamster-Ladewagen geben mir Unabhängigkeit bei der Futterernte und bei allen anderen Arbeiten. Ich bin auf einen zuverlässigen, starken Traktor angewiesen, der jede Herausforderung annimmt.»

Steyr-Traktoren ab 48 PS

Mit Steyr-Langzeitmotor und Steyr-Synchron-Wendegetriebe ausgerüstet, daher leistungsstark und preiswert. Vereinbaren Sie eine Probefahrt bei Ihrem Rapid-Vertreter und geniessen Sie den beispielhaften Komfort.

Steyr-Hamster Ladewagen

Robust und zehntausendfach bewährt. Ein Begriff in der Schweiz. Grün- und Dürrfutteraufbau mit Ladekapazitäten bis zu 25m³.



denn darauf kommt es an.





um schwere Arbeit zu erleichtern.

AGRAMA 81, Lausanne, Halle 10, Stand 1004



HYDRAC

Seitenschneepflüge

mit mechan. oder hydraul. Seitenverstellung zum Frontanbau an fast alle Traktortypen! — Klinkautomatic! Pflug-Typen: 2000, 2500, 2800

9246 Niederbüren Telefon 071 81 14 21

Hydrac Fronthydraulik und Hydrac Frontzapfwelle zeigen wir Ihnen am Stand der Firma
Hürlimann-Traktoren an der AGRAMA in Lausanne.



Bei Maschinen-Käufen sich auf die Inserate in der «Schweizer Landtechnik» beziehen!

Kultivatoreggenzinken Kultivatorscharen Klappsplinte Federstecker





Sortimente Sicherungsringe Hohlspannstifte Splinte Federringe

BRUNNER

CH-3020 Bern-Riedbach Tel. 031 501300

Ladewagen zu konkurrenzlosen BÜRGI-Preisen



Auswahl versch. Marken (keine italienischen)



Rechenkettenförderer mit geschobener Pick-up MENGELE-Ladewagen LW 330, Modell 1981, 27 Kubik, betriebsbereit. Natürlich zu BÜRGI-Preise!

Verkauf und Ausstellung eines vielseitigen Landmaschinen-Programms in Gachnang. Ein Besuch bei BÜRGI lohnt sich auf jeden Fall!

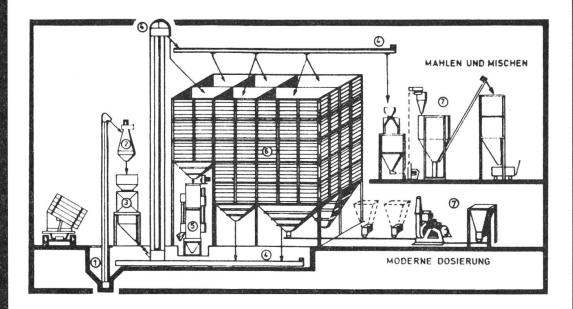


எசாராசா -Kurzschnitt-Ladewagen

KSL 280, 28 Kubik, Grossraumscherenaufbau, betriebsbereit, Fr. 10 500.— sowie Ladewagen, 14 Kubik, Tiefgang, mit Scherenaufbau für Heu Fr. 8 300.— (betriebsbereit).

BÜRGI, Landmaschinen, 8547 Gachnang TG Tel. 054 9 42 59

Getreidetechnik nach Mass



1 Annahme leistungsfähige Ausrüstungen für jede Betriebsgrösse

2 Reinigung von der preisgünstigen Vorreinigung bis zur leistungsstarken

Vollreinigung

Durchlaufwaagen in geeichter und ungeeichter Ausführung 3 Verwiegung

für alle Ansprüche bis zur Sortensauberkeit für Saatgut 4 Förderung

5 Trocknung bewährte Systeme in Durchlauf- und Satztrocknern

Silos für Innen- und Aussenaufstellung 6 Lagerung

Saatgut und Mischfutter

Auch Sonderformate

7 Verarbeitung rationelle Futterbereitung durch moderne Misch- oder

Dosiertechnik

IHRE VORTEILE:

beste Raumausnutzung durch kompakte Bauweise

hohe Einlagerungsqualität zu günstigen Kosten

Beratung, Planung, Abwicklung — alles aus einer Hand Schreiben Sie oder rufen Sie uns an

Am besten heute noch

Wir beraten und informieren Sie weiter



4922 Bützberg Telefon 063 - 43 15 35

RESEUTEZ

Maschio: Europas Nr. 1



Maschio-Kreiseleggen:

- Serienmässiger Zapfwellendurchtrieb
- 4 oder 6 Geschwindigkeiten
- Antrieb immer in der Mitte
- Schollenbrecher vorne und hinten Höhenregulierung hinten mit Spindel gefedert
- 2 Jahre Garantie
- Unbeschränkte Bruchgarantie auf Zinken. Nie mehr lose Zinken
- Durch überschneidende Kreiselbahnen bestes Arbeitsergebnis. Mehr Kreisel als bisher! (z. B. 12 Kreisel auf 2,5 m)

Wir führen auch Spatenmaschinen und Reihenfräsen



- 4 Geschwindigkeiten
- Serienmässige Stützwalze
- 6 Messer pro Frässtern
- 2 Jahre Garantie
- Unbeschränkte Bruchgarantie auf Messer und Zinken
- Gelenkwelle mit Ueberlastsicherung

Wie immer preisgünstig beim Generalimporteur!

Oder

bei unserer Filiale in Ellikon a. d. Thur Tel. 052 39 24 01/054 9 48 66



Tel. 037 73 11 33 und 032 83 26 27



Generalvertretung für die Schweiz:

PETER FRIEDLI

Gemüsebaumaschinen 5512 Wohlenschwil/Büblikon Telefon 056 - 91 10 75

Das überzeugendste System seit es automatische Setzmaschinen gibt

100-prozentige Setzgenauigkeit, verbunden mit hoher Setzleistung, ohne Ermüdung. Vielfache Einstellmöglichkeiten für getopfte und ungetopfte Pflanzen aller Art.

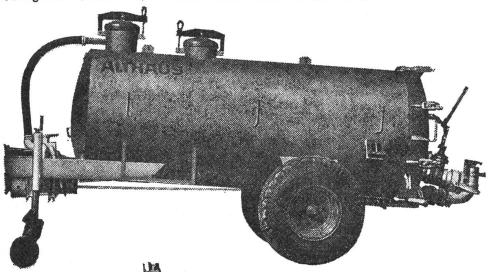
Metz-Kompakta und -Unima mit ihren verschiedenen Varianten sind «jedem Kraut gewachsen».

Wählen Sie das passende Saug- und Druckfass aus dem kompletten Angebot von Althaus

ALTHAUS -Druckfässer sind

- einfach konstruiert
- solid gebaut
- im praktischen Einsatz bewährt
- mit niedertourigem ALTHAUS-Kompressor, für extra lange Lebensdauer, ausgerüstet.
- auf Wunsch mit kombiniertem Luft- und hydr. Schneckenrührwerk (garantiert restloses Fassentleeren)

Fassgrössen: 1900 - 2300 - 2800 - 3300 - 4000 - 5000 - 6000 Liter



Druckfass VENDRAME/ALTHAUS

- das preisgünstige Ausländer-Fass
- feuerverzinkt
- mit Luftrührwerk und 2 Ansaugstutzen
- Endmontage mit ALTHAUS-Zubehör im Werk Ersigen
- Daher gesicherter Ersatzteildienst

Fassgrössen: 2200 - 2800 - 3500 Liter

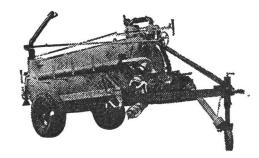
Pumpdruckfass VENDRAME/ ALTHAUS

mit vorgeschalteter Zentrifugalpumpe für Hochdruck.

Verwendbar als gewöhnliches Druckfass und zum Verschlauchen.

Verschiedene Ausführungen und Fassgrössen.

Verlangen Sie Gratis-Unterlagen vom Druckfass-Spezialisten





International lässt die Konkurrenz hinter sich zurück.



Nachdem International-Traktoren beim Weltwettpflügen '80 in Neuseeland den ersten und dritten Platz geholt haben, siegte Jules Müller, Landwirt aus Freudwil/Uster, beim 1. Schweizerischen Wettpflügen in Seuzach auch auf International. Damit haben International-Traktoren dank ihrer überlegenen Regelhydraulik einmal mehr ihre Leistungsfähigkeit bewiesen.

International-Traktoren liegen aber nicht nur beim Wettpflügen an vorderster Stelle. Sie sind auch im täglichen harten Einsatz bei Landwirten in aller Welt Spitzenreiter. Denn die hohe Qualität, die moderne Bauweise, die leichte Handhabung und der Komfort werden überall geschätzt. Wer auf International setzt, fährt auf Erfolgskurs.



AG Rohrer-Marti, Landmaschinen, 8105 Regensdorf, 01/8401155